

**Dohoda o poskytnutí finančných prostriedkov
na plnenie zmluvy o poskytnutí finančných prostriedkov z rozpočtu mesta**
uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a v súlade s
VZN mesta Spišská Nová Ves č.6/2013 o poskytovaní dotácií z rozpočtu Mesta Spišská Nová Ves

Zmluva č. : 107

**I.
Zmluvné strany**

bola zverejnená dňa: 9. 7. 2015

a nadobúda účinnosť dňom: 27. 7. 2015

1. Mesto Spišská Nová Ves

zastúpené: PhDr. Jánom Volným, PhD., primátorom mesta
sídlo: Radničné nám. č. 1, 052 70 Spišská Nová Ves
IČO: 00 329 614
DIČ: 2020717875
bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s., pobočka Spišská Nová Ves
IBAN: SK16 5600 0000 0034 0042 2003

2. Správa telovýchovných zariadení / STEZ/

príspevková organizácia mesta Spišská Nová Ves
zastúpená: Jánom Magdoškom, riaditeľom organizácie
sídlo: Za Hornádom 15, 05201 Spišská Nová
IČO: 35 514 035
DIČ: 2020504398
bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s., pobočka Spišská Nová Ves
IBAN : SK75 5600 0000 0034 7831 0001
Zriadená uznesením mestského zastupiteľstva v Spišskej Novej Vsi č. 108 zo dňa 14. 12. 1995

3. Športový klub: Hockey club Spišská Nová Ves, T. Vansovej 1, 052 01 Spišská Nová Ves

Zastúpený: Bc. Miroslavom Gavalierom a Martinou Muchovou
Bank. spojenie: Slovenská sporiteľňa, a. s., pobočka Spišská Nová Ves
Číslo účtu: 0523226025/0900
IBAN: SK07 0900 0000 00005 2322 6025
IČO: 35547227
DIČ: 2021702331

ďalej len Športový klub

**II.
Preambula**

1. Dňa 24. 7. 2015 uzavrela Správa telovýchovných zariadení /STEZ/, so sídlom Za Hornádom 15, 052 01 Spišská Nová Ves, IČO: 35 514 035 ako prenajímateľ, Zmluvu o nájme priestorov: Zimný štadión (ďalej len „nájomná zmluva“) so Športovým klubom, so sídlom T. Vansovej 1, 052 01 Spišská Nová Ves, IČO: 35547227 ako nájomcom. Nájomnou zmluvou prenajímateľ, ktorý je správcom objektu, dal nájomcovi do užívania časť objektu – Zimný štadión nachádzajúci sa T. Vansovej 1 v Spišskej Novej Vsi, za účelom vytvárania podmienok pre rozvoj telesnej kultúry a športu v meste Spišská Nová Ves, zvlášť na úseku rozvoja mládežníckeho športu a pre činnosť uvedeného športového klubu.
2. Nájomnou zmluvou sa Športový klub zaviazal k plateniu nájomného za predmet nájmu, pričom jeho výška je upravovaná v závislosti od výšky transferu pre Športový klub, schváleného v rozpočte mesta Spišská Nová Ves, ktorý zohľadní náklady nevyhnutne potrebné na zabezpečenie chodu prevádzky Zimného štadiónu v Spišskej Novej Vsi.
3. Náklady na energie a ostatné služby spojené s nájmom sú zahrnuté v nájmomnom.
4. Dňa 27. 7. 2015 uzavrelo Mesto Spišská Nová Ves a Športový klub STEZ Zmluvu č. ~~FP668~~ /2015 o poskytnutí finančných prostriedkov z rozpočtu mesta na rok 2015.

5. Finančné prostriedky budú poskytnuté na základe Zmluvy č. ~~60~~ 2015 o poskytnutí finančných prostriedkov, ktorá je v súlade s uznesením MsZ č. 60/2015 zo dňa 15. 6. 2015. Finančné prostriedky na nájom Zimného štadióna vo výške 7 220,40 eur, slovom: Sedemtisícdeväťstoštyridsať eur a štyridsať centov.

III.

Predmet a rozsah dohody

1. Zmluvné strany sa dohodli, že dotácia, ktorú Mesto Spišská Nová Ves Zmluvou o poskytnutí finančných prostriedkov vyčlenilo pre Športový klub za účelom platenia nájomného za užívanie Zimného štadióna v roku 2015, bude uhradená v súlade s jej čl. III bod 2 priamo na účet STEZ, príspevkovej organizácii mesta Spišská Nová Ves, ktorá je prenajímateľom Zimného štadióna v Spišskej Novej Vsi.
2. STEZ, príspevková organizácia mesta Spišská Nová Ves má za to, že takýmto spôsobom má splatené nájomné, ktoré je Športový klub povinný uhrádzať z titulu nájomnej zmluvy, ktorú medzi sebou uzatvorili.
3. Športový klub má za to, že zaslaním dotácie v plnej výške na účet STEZ, príspevkovej organizácie mesta Spišská Nová Ves, došlo k poskytnutiu dotácie v zmysle Zmluvy o poskytnutí finančných prostriedkov zo dňa 27. 7. 2015 a nároky vyplývajúce zo zmluvy sú takto uspokojené.
4. Športový klub povinný v zmysle § 5 bod 3 VZN č. 6/2013 o poskytovaní dotácií z rozpočtu Mesta Spišská Nová Ves najneskôr do 10. januára nasledujúceho kalendárneho roka písomne predložiť finančnému oddeleniu MsÚ v Spišskej Novej Vsi vyúčtovanie dotácie, ktoré musí obsahovať náležitosti podľa § 5 bod 2 VZN č. 6/2013.

IV.

Výška dotácie

1. Výška poskytnutej dotácie bola schválená uznesením MsZ č. 60/2015 zo dňa 15. 6. 2015 v čiastke 7 220,40 eur, slovom: Sedemtisícdeväťstoštyridsať eur a štyridsať centov.
2. Finančné prostriedky budú poukazované na účet STEZ, príspevkovej organizácie mesta Spišská Nová Ves, v dvoch splátkach zo sumy schválenej dotácie pre Športový klub Spišská Nová Ves.
3. Faktúru za nájom Zimného štadióna na príslušný mesiac vystavuje a zasiela v dvoch vyhotoveniach STEZ, príspevková organizácia mesta Spišská Nová Ves, pre Športový klub. Športový klub faktúru potvrdzuje pečiatkou, podpisom a pripája k nej účtovný doklad o jej zaúčtovaní vo svojom účtovníctve a do nákladov a súčasne zaúčtováva dotáciu poskytnutú v zmysle Zmluvy o poskytnutí finančných prostriedkov uzatvorenej dňa 27. 7. 2015.

V.

Doba trvania dohody

1. Dohoda sa uzatvára na dobu určitú, do 31. 12. 2015.

VI.

Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany prehlasujú, že túto dohodu uzavreli slobodne, vážne, bez uvedenia do omylu, pričom jej zneniu rozumejú a na znak súhlasu ju podpisujú.
2. Dohoda je vyhotovená v šiestich rovnopisoch, každá zo zmluvných strán po jej podpísaní obdrží dva originály.
3. Dohoda sa môže meniť len po vzájomnej dohode všetkých zmluvných strán, a to písomne formou dodatku.
4. Neoddeliteľnou súčasťou tejto dohody sú tieto prílohy:
 - a) Zmluva o nájme priestorov ~~65/101/2015~~ uzatvorená dňa 24. 7. 2015 medzi STEZ, príspevkovou organizáciou mesta Spišská Nová Ves, so sídlom Za Hornádom 15,05201 Spišská Nová Ves, ako prenajímateľom a Športovým klubom, ako nájomcom
 - b) Zmluva č. ~~60~~ 2015 o poskytnutí finančných prostriedkov, uzatvorená dňa 27. 7. 2015 medzi Športovým klubom a Mestom Spišská Nová Ves.
5. Vzťahy výslovne neupravené touto dohodou sa spravujú príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike.

6. Dohoda je platná dňom jej podpisu všetkými zmluvnými stranami. Táto dohoda je uzavretá v súlade s § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov a podľa § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle 1. alebo 2. zmluvnej strany, podľa toho, ktorá právna skutočnosť nastane skôr.

V Spišskej Novej Vsi, dňa 27. 7. 2015
